



**Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa**  
**Consiglio permanente**

PC.DEC/1213  
14 July 2016

ITALIAN  
Original: ENGLISH

---

**1108<sup>a</sup> Seduta plenaria**

Giornale PC N.1108, punto 4 dell'ordine del giorno

**DECISIONE N.1213**  
**DATE E ORDINE DEL GIORNO DELLA RIUNIONE**  
**SULL'ATTUAZIONE DEGLI IMPEGNI NEL QUADRO DELLA**  
**DIMENSIONE ECONOMICA E AMBIENTALE DEL 2016**

Il Consiglio permanente,

facendo seguito alla Decisione N.1011 del Consiglio permanente sul rafforzamento dell'efficacia della dimensione economica e ambientale dell'OSCE, in cui gli Stati partecipanti hanno concordato, tra l'altro, di tenere annualmente una Riunione sull'attuazione degli impegni nel quadro della dimensione economica e ambientale in conformità al mandato e alle modalità stabilite dalla Decisione N.995 del Consiglio permanente,

decide di tenere la Riunione sull'attuazione degli impegni nel quadro della dimensione economica e ambientale del 2016 il 17 e 18 ottobre 2016 a Vienna, conformemente all'ordine del giorno riportato nell'annesso alla presente decisione.

**ORDINE DEL GIORNO DELLA RIUNIONE SULL'ATTUAZIONE  
DEGLI IMPEGNI NEL QUADRO DELLA DIMENSIONE ECONOMICA  
E AMBIENTALE DEL 2016**

Vienna, 17 e 18 ottobre 2016

**Lunedì 17 ottobre 2016**

- |                 |  |
|-----------------|--|
| ore 9.30–11.00  | Sessione di apertura: Valutazione dell'attuazione degli impegni OSCE nel campo del buona governance  |
| ore 11.00–11.30 | Pausa caffè/tè   |
| ore 11.30–13.00 | Sessione I: Lotta alla corruzione e promozione dello stato di diritto quali presupposti per lo sviluppo economico e le relazioni commerciali |
| ore 13.00–14.30 | Pausa pranzo   |
| ore 14.30–16.00 | Sessione II: Buona governance nella facilitazione dei trasporti e del commercio  |
| ore 16.00–16.30 | Pausa caffè/tè   |
| ore 16.30–18.00 | Sessione III: Buona governance ambientale  |

**Martedì 18 ottobre 2016**

- |                 |  |
|-----------------|--|
| ore 9.30–11.00  | Sessione IV: Rafforzamento della cooperazione nel settore energetico   |
| ore 11.00–11.30 | Pausa caffè/tè   |
| ore 11.30–13.00 | Sessione V: Promozione dello sviluppo sostenibile per il rafforzamento della stabilità e della sicurezza           |
| ore 13.00–14.30 | Pausa pranzo   |
| ore 14.30–16.00 | Dibattito di esperti: Opportunità e sfide nella dimensione economica e ambientale dell'OSCE: la prospettiva futura |
| ore 16.00–16.30 | Osservazioni di chiusura   |

PC.DEC/1213

14 July 2016

Attachment

ITALIAN

Original: RUSSIAN

**DICHIARAZIONE INTERPRETATIVA  
AI SENSI DEL PARAGRAFO IV.1(A)6 DELLE  
NORME PROCEDURALI DELL'ORGANIZZAZIONE PER  
LA SICUREZZA E LA COOPERAZIONE IN EUROPA**

Resa dalla delegazione della Federazione Russa:

“In riferimento all’adozione della decisione del Consiglio permanente sulle date e l’ordine del giorno della Riunione sull’attuazione degli impegni nel quadro della dimensione economica e ambientale del 2016, desideriamo rendere la seguente dichiarazione.

Partiamo dal presupposto che la Riunione debba fornire un quadro per il rafforzamento del dialogo e della cooperazione in aree tematiche chiave della dimensione economica e ambientale, come previsto dalla Decisione N.995 del Consiglio permanente del 31 marzo 2011. Lo sviluppo della cooperazione nel settore energetico continua a rimanere il punto focale di questa dimensione dell’OSCE. Confidiamo che nel corso della Riunione sarà organizzato un dibattito di sostanza sugli aspetti della cooperazione in campo energetico, sanciti nelle pertinenti decisioni del Consiglio dei ministri. Riteniamo sia utile concentrarsi sulle questioni di rilievo per tutti gli Stati partecipanti quali il miglioramento dell’efficacia energetica e la riduzione degli effetti negativi della produzione, del trasporto e del consumo di energia sull’ambiente. Confidiamo che i dibattiti non avranno carattere politico e saranno incentrati sul rafforzamento della fiducia e l’instaurazione di relazioni di buon vicinato.

Chiedo che la presente dichiarazione sia allegata alla decisione adottata del Consiglio permanente e acclusa al giornale della seduta odierna.”